



Isabel Alcover analitza el primer mig any al front de la batalla (Entrevista a planes centrals)

Avança ràpidament la perforació del túnel del Coll

La circulació pel carrer Romaguera tornarà a canviar de sentit

El Barranc de Biniaraix serà declarat "Bé d'Interès Cultural"

Ramon J. Oliver, president de l'APA del BUP durant tres anys

Bàsquet: Escandalosa victòria de l'infantil femení: 2 a 106

Automobilisme: Definitivament, la Pujada al Puig Major els dies 14 i 15

Infraestructures

Les obres, a punt de culminar

Els regants de la font de s'Olla aviat podran utilitzar els sobrants de la nova depuradora

P.P.

Aquesta setmana o el més tard la pròxima, quedarà llest el projecte de connexió de la depuradora d'aigües residuals de son Puça de Baix amb la s'iquia de la font de s'Olla.

Les obres han estat executades per l'empresa Dragados y Construccions, segons projecte de l'Institut Balear de Sanejament (IBASAN) i s'han realitzat en dues fases:

En primera instància, es va instal·lar un col·lector entre la depuradora vella i la nova seguint el traçat del torrent Major. Aquestes obres es feren a principis d'estiu.

En segon lloc, estan a punt de concloure els treballs d'ampliació de la canonada que uneix la depuradora vella amb la s'iquia de regar, que ha vist augmentat el diàmetre dels 15 als



Les obres d'ampliació de la canonada que vessarà les aigües residuals de la depuradora a la s'iquia de la font de s'Olla estan molt avançades.

25 centímetres.

Aprofitament d'aigües

Una vegada acabades les obres, la depuradora de son Puça de Baix quedarà unida a la s'iquia de la font de s'Olla a l'altura del **gorg den Bessó**, mitjançant una canonada de vint-i-cinc centímetres de diàmetre, que circularà paral·lela al torrent Major i sobre el seu marge esquerre. Això permetrà que les aigües residuals, una vegada depurades, puguin ser aprofitades pels regants del ramal inferior de la font de s'Olla, com succeïa abans amb les aigües sobrants de la depuradora vella.

Aquesta reutilització es fa especialment necessària durant l'estiu, quan el nivell de la font minva sensiblement i els horts precisen d'una major provisió d'aigua.

Tribunals

Indemnització o readmissió

L'ex-recaptador Jaume Fullana, guanya el plet a l'Ajuntament

J.C.

L'ex-recaptador municipal **Jaume Fullana**, an el qual fou rescindit el contracte de prestació de serveis, durant el primer any de legislatura mentre era Batle **Joan Arbona** i amb el vist i plau i vot a favor de tots els grups municipals, va posar el tema en mans de la justícia, entenent ell que la seva rescissió de contracte era il·legal.

Tribunals

En aquell moment Jaume Fullana va

entendre que era del tot il·legal el fet de que se'l privàs de prestar el servei de recaptador Municipal a l'ajuntament de Sóller ja que comptava amb un contracte de prestació de servei indefinit que li fou concedit per l'ex-batle **Antoni Arbona**. Per aquest fet, Jaume Fullana va dur l'Ajuntament de Sóller als tribunals i aquests han decidit que, efectivament, Fullana tenia raó i per tant l'Ajuntament l'ha d'indemnitzar o tornar-lo acceptar com a recaptador municipal.

Intent d'acord

Sembla que la indemnització econòmica que Fullana pot demanar, estaria entre els quinze i els vint-i-cinc milions de pessetes, o bé tornar-lo a admetre tal i com estava abans.

Sembla que l'Ajuntament té previst posar-se en contacte amb ell i intentar d'arribar a un acord que pugui ésser satisfactori per les dues parts.

Cal esmentar que Jaume Fullana venia cobrant anualment la quantitat aproximada de 12 milions de pessetes per realitzar les tasques pròpies del seu comès de recaptador.

Molta Palla i Poc Bessó

Es Pagès.

SEMBLA MENTIDA:

La gran pujada dels impostos.
 El que encara pujaran.
 Que torres més altes hem vist caure.
 Que sempre plou quan no hi ha escola.
 Els mosquejos dels infants quan això succeeix.
 Que no fa mal qui vol, fa mal qui pot.
 Que el que està al mig està exposat a rebre.
 I a perdre el remuc com les ovelles.
 La bona condició acústica del Defensora.
 Que tots plegats hem de lluitar per dur endavant aquesta associació i el seu local.
 Que "no por mucho tempranear, amanece más madrugó."
 Que prest duren anuncis classificats de: "masajes i personales".
 Que es una nova oferta de cara a l'hivern per llevar el fred al personal que vulgui.
 Que els banquers que no fan feina els dissabtes, van a seure al mig de Plaça.
 La pluja del dia de tots Sants.
 La diferència de menjar paella feta a la cuina o al foc de llenya.
 Que encara ni ha més, evidentment econòmica, si la poden anar a cercar a un restaurant.
 Que els doblers ho facin quasi tot, menys donar el gust més bo a la paella feta al foc de llenya.
 Que Don Agustí no para.
 La bona inversió que suposa gastar doblers en comunicació.
 Que enguany ens hagin salat la festa de Tots Sants. El dilluns no ha estat festa.
 El veriderol que costarà a l'Ajuntament de Sóller el fet d'haver llevat al simpàtic recaptador Jaume Fullana.
 Que sembla que per les seves simpaties ha guanyat el recurs en contra de l'Ajuntament i podrà demanar prop de 25 milions de pessetes de indemnització.
 Que a Sóller sembli que guanyam els doblers amb el cul.
 La facilitat que tenc per perdre les plomes estilogràfiques.
 L'interessant que és el món de la fotografia.
 Que no es pot donar negoci als que van en contra teva.
 Així idò, que cada un miri per ell i Déu per tots.
 Que en Joan Oliver ja estigui més content que un infant amb botes noves. Ja li han arreglat el seus ordinador.
 Que a més d'arreglar-li el gros, n'Eric, li ha posat en marxa el petit. El us pensau no, un altra que en va comprar pels Estats Units d'Amèrica.

Ca Nostra**Veu de Sóller**

Carrer de Bonany, 1-3er. Tel. 63 34 56. CIF. E07431166

Dipòsit Legal: PM 573-1989**Edita:** Premsa Lliure, C.B.**Imprimeix:** OMNI.**Director:** Jaume Casanovas.**Publicitat:** Maria Marqués.**Col.laboradors:**

Jaume Albertí, Santiago Balaguer, Josep Bauçà, Antoni Coll, Lluç Garcia, Antoni Gomila, Miquel Gual, M^{re}. Antònia López, Antoni Lladó, Salvador Martínez, Gabriel Mercè, Gabriel Munar, Miquel Nadal, Bartomeu Oliver, Jaume Oliver, Joan Oliver, M^{re}. Ignàsia Pérez, Pere Pérez, Plàcid Pérez, Catalina Pomar, Joan Puigserver, Francesca Roig, Antoni Rullan, Joan Seguí

VEU

TELEFONICA



633456

FAX

634106

Comunicat del PSOE**Feina i col.laboració per al poble de Sóller**

Davant els darrers remors i esdeveniments referents a la possibilitat de que el GRUP MUNICIPAL SOCIALISTA-PSOE entràs a formar part de la majoria municipal de govern, volem aclarir el següent:

ANTECEDENTS

A) Quan es va dur a terme la moció de censura contra l'anterior equip de govern, del qual nosaltres formàvem part, oferírem la nostra col.laboració a la batlessa. Vàrem esperar que se'ns cridés per si el nou equip trobava convenient la nostra participació pel bé del poble de Sóller. **Només obtinguerem el silenci com a resposta.**

B) Posteriorment, un dia, enmig de la Plaça, el cap dels Independents, D. Bartomeu Colom, xerrant amb el portaveu del nostre partit, Ramon Socias, li va dir que hi havia feina per tots i que ell, **personalment**, pensava que en Ramon Socias era el més indicat per portar la Comissió de Sanitat que presideix un membre del PP-UM i que la que ell presidia, "no la tenia gens gelosa..." Se li va contestar, per part del portaveu del PSOE que xerràs amb la Batlessa, que ella ens fés arribar una proposta i que el nostre partit l'estudiaria.

C) Ara, ja fa tres setmanes, després d'una junta de portaveus, el Sr. Colom, el metge, sempre parlant per ell, va tornar reiterar al portaveu del PSOE les seves ofertes, però posant, per primera vegada, una sèrie de condicions que, d'entrada, eren inacceptables. Acabada la conversa, el nostre cap de llista Ramon Socias va demanar a la Batlessa si ella estava al corrent d'aquests oferiments i la resposta que va obtenir va ser de que se'ns cridaria per fer una conversa, però que el que més la preocupava en aquells moments eren la situació entre PP-UM i la dimissió del Regidor Jero-

ni Bisbal.

Amb posteritat, va tenir lloc la conversa amb la Batlessa, sense cap oferiment de pacte, i dient-nos que se'ns faria una oferta de "col.laboració" en el termini d'una setmana, però que prèviament s'havia de reunir amb els seus socis de coalició PP i Independents. Fins ara no hi ha hagut resposta, malgrat haver transcorregut en excés el termini que s'havia fixat la mateixa Batlessa. **Això ens dona a pensar que a l'actual majoria no li interessa la nostra feina.**

CONSIDERACIONS

1a. Qualsevol persona que hagi seguit un poc la trajectoria política dels partits de la majoria municipal i del nostre grup podrà veure fàcilment que és impossible que nosaltres demanem per entrar a un pacte on es menysprea la protecció del espais naturals, que afavoreix amb les seves decisions les infraccions urbanístiques, que no es preocupa del futur dels sol·lerics i que només pensa en el moment, sense aturar-se a reflexionar en els resultats d'aquesta política. Per si no bastàs amb això, la presència del Grup Independent, (ja no se'ls pot qualificar de membres d'UIM ja que no segueixen les consignes i programes d'aquell), així com la del PP, fan que **l'orientació d'aquest govern municipal vagi encaminada cap al creixement urbanístic irracional, destruint el valor fonamental de Sóller: el seu paisatge.**

2a. Malgrat aquestes consideracions, nosaltres seguim disposats a fer feina per bé del poble, i així ho hem demostrat als dos plens ordinaris des de que estam a l'oposició en aquesta legislatura, presentant mocions que han estat aprovades, la majoria per unanimitat, tendents a que els ciutadans de Sóller tinguin un benefici: revisions de la ITV per motos, l'Hospital de Palma, abocador

de sa Figuera, etc, i d'altres com per exemple la referent a la llei d'espai naturals que han estat rebutjades per la intransigència d'una majoria que no vol que li facin els comptes, prova d'això és la limitació del nombre de plens ordinaris, no convocar les comissions o fer-ho a hores que saben que no hi poden assistir els nostres regidors).

3a. A més no estam disposats a que es vulgui arraconar a cap grup i molt menys a que es marginin a grups o persones per bregues personals i no per qüestions polítiques.

Volem que tots plegats poguem fer feina per treure endavant l'Ajuntament i el poble de Sóller.

Volem un programa d'actuació conjunta i poder fer sentir la nostra veu. No acceptam que amb l'excusa d'un pacte vulguin fer callar la nostra paraula.

CONCLUSIO

El PSOE de Sóller sempre farà feina per bé de Sóller i els sol·lerics, bé des del govern, bé des de l'oposició, sense renunciar a les nostres idees i a tot allà que pensam pot ser el millor per a la nostra ciutat; i ho farem amb fidelitat i sense oblidar les nostres obligacions, sense enlluernar-nos per vares ni altres honors. Ja ho vàrem demostrar recolzant al Batle Joan Arbona, sabent, en tot moment, que aquesta actitud ens conduiria cap a la moció de censura i a perdre el govern de l'Ajuntament.

En tot moment vàrem actuar honradament i fèrem el que crèiem el més digne i convenient per al nostre poble. No volem entrar en polèmiques inútils amb ningú i ens reafirmam en la nostra oferta inicial de col.laboració i de fer feina per al poble de Sóller.

Grup Municipal Socialista-PSOE**-SABATES****CA'N PITIS**

**GORILA - KIKERS - GULLIVER -
 J'HAIBER - CURA-PIES -
 ORTOPEDIQUES PER INFANTS**

C/. SAN NICOLAS, 8 - SOLLER

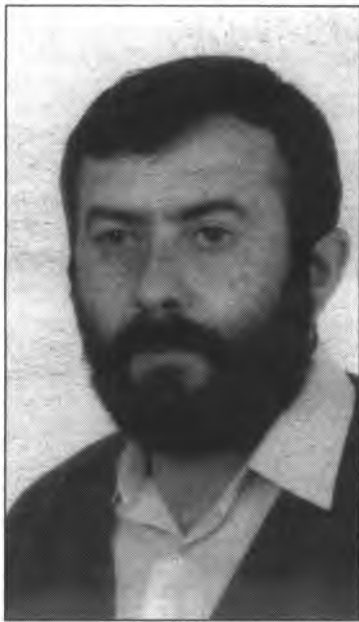
Reflexions d'un ex-Batle

Missatge a la Tercera Edat

Quan dia 19 de maig vàrem inaugurar el local de la tercera edat no em pensava de cap manera que arribàssim a les dates que estam ara, al mes de novembre, i encara no s'haguessin obert les portes del local. Se m'ha criticat el fet d'haver-lo inaugurat abans d'estar acabat però vull explicar els fets tal com són i les raons d'haver-ho fet com es va fer.

En primer lloc he de dir que quan jo i l'equip de govern entràrem a l'ajuntament pel mes de juny del 91, ens trobàrem les obres del local embarrancades per diferències entre l'arquitecte i el contractista de l'obra. Tant jo com el tinent de batle encarregat de l'àrea de serveis socials, en Ramon Socas, lluitàrem, i no va ser fàcil, perquè les diferències entre les persones esmentades fossin esmolades. Ho aconseguírem després de mesos de negociar amb el contractista i posar-lo d'acord amb l'arquitecte. Per desbloquejar la situació, l'ajuntament hagué d'aportar tres milions i mig de certificacions extraordinàries.

El segon punt a negociar i aclarir era el del mobiliari. Resultava que hi havia un acord de Comissió de Govern fet a la legislatura anterior (quan l'actual president de la tercera edat era regidor de l'ajuntament), pel qual l'edifici del qual tractam passava a ser d'ús exclusiu dels socis de l'Associació de la Tercera Edat. Això implicava que una persona que no fos soci no podia utilitzar el local. La Conselleria de Sanitat, que és l'encarregada de dotar de mobiliari aquests centres, va imposar que per poder dur el mobiliari al local de Sóller, havia de quedar clara la possibilitat de poder utilitzar el local per qualsevol persona de la tercera edat. Això volia



"Quinze dies després de la moció de censura, el centre de la Tercera Edat hagués pogut estar obert".

dir que s'havia de tornar arrel·lar l'acord de comissió esmentat. El primer trimestre d'enguany, l'ajuntament en ple va deixar ben clar aquest punt. A partir d'aquí la Conselleria va tenir la situació aclarida i uns quants dies abans de la moció de censura, per la Fira, arribaren els mobles. La conselleria es feia càrrec de pagar la maquinària i els mobles ja que ella feia totes les contractacions amb les empreses subministradores i l'ajuntament arreglava el final d'obra. I així quedàrem d'acord el representant de la conselleria i jo com a batle que era en aquell moment.

Quedava pendent arreglar la porta i posar els comptadors de l'electricitat. Teníem demanat pressupost per fer la porta i estava a punt d'encomanar-se i era qüestió de quinze dies tenir-la feta. Per tenir els comptadors del llum sols feia falta pagar els drets al GAS i fer una cèl.lula d'habitabilitat. Es pagaren els drets i la cèl.lula va estar feta uns

quants dies després de treure'ns del govern de l'ajuntament.

Per tant quinze dies (o menys) després de la moció de censura el centre hagués pogut estar obert. Al menys hagués pogut ser utilitzat per totes les persones de la tercera edat de Sóller, encara que les màquines no haguessin estat connectades (I si l'empresa que les havia de connectar no ho feia perquè no cobrava, era responsabilitat de la conselleria i no de l'ajuntament).

I va ser per tot això que vàrem voler inaugurar. Perquè abans de quinze dies ja hagués estat tot a punt de ser utilitzat.

I ara que han passat més de cinc mesos, per què no s'ha posat la porta? I per què no s'han posat els comptadors? I per què no s'ha obert, senyora batlessa? I en definitiva per què no s'ha signat el conveni Ajuntament-Associació, que vaig suggerir subscriure en el discurs d'inauguració, que permeti a l'Associació de la Tercera Edat de Sóller la utilització del local, amb determinats avantatges, per al desenvolupament de les seves activitats?

En definitiva, no veig clar el que passa i què pretenen els que comanden en aquest tema. Però, encara i així, vos dic, amics de la tercera edat de Sóller, que no tenc més que desitjar i demanar que d'una vegada l'equip que presideix la batlessa deixi de dormir a la palla i acabi amb aquesta situació que ja té superats tots els límits de despropòsits i de paciència.

Que ho vegem prest!

JOAN MIQUEL ARBONA MAS
Ex-batle de Sóller pel
PSM-Nacionalistes de
Mallorca

La nostra veu

A partir d'avui, canviem d'editor

A partir d'avui la nostra publicació canvia d'editor. Aquest nou número de Veu de Sóller, ja no s'ha imprès als tallers de l'empresa Editora Balear S.A - Diario de Mallorca - i els motius no han estat d'altres que les necessitats econòmiques que ens venien obligades per voler oferir un producte millor i amb més contingut i planes.

Els nostre interès per sortir sempre, o al manco sempre que poguem, a setze pàgines i al màxim de vagades a color, ens venia girant dins el cap des de feia molta estona. L'oferta econòmica per dur a terme aquesta publicació als tallers de sempre - Editora Balear - no ens arribava a les nostres possibilitats i ens posàrem en marxa per cercar vies alternatives d'impressió, per tal de reduir al màxim possible els costos que suposava sortir al carrer setmanalment amb quatre pàgines més.

La bona disponibilitat de l'empresa Omni S.A, i els seus dirigents i personal, feren que ens assegússim a discutir preus, terminis d'entregues i, sobre tot, les possibilitats de fer més coses per poder oferir un producte un poc diferent i si podia ser més atractiu. Aquesta fita no es notarà, tal volta, fins que hagi passat un temps prudencial d'acoblament, però no ens aturarem sense aconseguir-ho. Les converses anaren així com volíem i allà som.

Cada vegada que poguem sortirem amb fotografies a color i, sobre tot, amb les quatre planes abans esmentades i amb aquest canvi d'imatge esperam sortir-ne beneficiats tots, nosaltres i vosaltres: els lectors, clients i amics.

Sols ens queda deixar clar el nostre agraïment al personal de l'empresa Editora Balear S.A, ja que gràcies a ells Veu de Sóller ha estat Veu de Sóller fins al dia d'avui. Les nostres relacions són, han estat i seran sempre cordials, i sobre tot, d'elles, n'ha estat fruit una molt bona amistat amb molts d'aquella casa que no podem deixar de tenir sovint en compte.

Per l'empresa OMNI S.A, els volem dir, a pesar de que ja ho saben, que cap de nosaltres és professional i que encara ens queda molt que aprendre i per tant, hauran de tenir molta paciència. Desitjam que la nostra relació amb ells, sigui sempre tant bona o millor que amb les persones que hem estat treballant fins ara. Gràcies a les dues parts, als que anam i dels que venim.

T.A.R.A.

Pizzeria -- Cafe -- Croisanteria

C/. Lluna, 5 - ☎ 63 09 07 - 07100 SÓLLER

PIZZAS PARA LLEVAR

Veu de Sóller

PUNTS DE VENDA

Sóller: Estanc de Plaça
Ca'n Godó.
Ca'n Pere Lluc.
Ca'n Calatayud.
Calabruix.
Ca'n Miquel Llauner.
Botiga Sa Creu.
Botiga Ca na Marquès.
L'Horta: Comestibles Vidal.
Port: Quiosc Lorente.
Papeleria Chachi.
Dos Amores.
Fornalutx: Ca'n Corona.
Deià: Es Forn.
Palma: Quiosc del Born.
Estanc Plaça Fleming.

CASASNOVAS

FRIGORIFICOS, C.B.

REFRIGERACION INDUSTRIAL, BOTELLEROS, VITRINAS,
ARMARIOS, CAFETERAS, COCINAS INDUSTRIALES, CAMARAS
FRIGORIFICAS, AIRE ACONDICIONADO, SERVICIO TECNICO
POST-VENTA, INSTALACIONES DE AIRE ACONDICIONADO
POR VENTANA, CONSOLAS Y POR CONDUCTO, Y
REPARACION DE AIRE ACONDICIONADO EN VEHICULOS

Carrer de Sa Mar, 153 - 07100 SÓLLER. Teléfono 63 07 71

CAN BIBI

Calle Luna, 12 - Sóller
Mallorca - Tel. 63-04-47

FERRETERIA

Teatre



El grup Nova Terra oferí un bon espectacle teatral al Defensora

Redacció

El grup de teatre sollerí Nova Terra, dirigit per **Maria Vázquez**, oferí, el passat dissabte, una representació teatral a benefici del Defensora Sollerense. Amb una assistència substancial de públic, el grup Nova Terra, interpretà dues obres còmiques.

La primera, un anònim amb la tècnica de mim, titulat *S'Estatua* que es centra en un lladre que entra a robar a una casa i després fuig. Perseguit, veu una estatua i pensa que la millor manera d'escapolir-se és la de canviar-se per l'estatua. Essent el lloc una plaça pública, no deixa de robar tot el que pot a la gent que s'hi acosta, fins

que aconsegueix despistar un policia i escapa.

Molière

La segona representació fou la coneguda comèdia *El metge a garrotades* de l'autor francès **Molière**. Es una obra del segle XVII, una sàtira referent a la medicina de l'època. La filla d'un duc s'enamora d'un poeta i les dificultats per comprendre aquest amor per part dels pares no deixen de fer-se presents fins al final.

El grup Nova Terra va mostrar una millorança considerable, que es fa evident en contemplar la tasca, tant individual com col·lectiva, dels actors.

L'organització del Ministeri és caòtica en aquest aspecte

Més de 40 famílies de la comarca, disposades a acollir nins de l'ex-Iugoslàvia

G.M.

23 famílies de Sóller i 20 de Deià ja han formalitzat peticions davant el **Ministeri d'Afers Estrangers espanyol** per tal d'acollir nins procedents de la guerra de Iugoslàvia durant el temps que duri el conflicte bèl·lic.

Acció Social, organització eclesial, canalitza amb ajuda d'altres voluntaris les converses amb les autoritats competents per tal que l'oferta d'ajuda de la nostra comarca es pugui fer efectiva davant la urgent necessitat d'acollida del país en guerra.

No obstant, segons fonts d'Acció Social, la situació és caòtica perquè a tot el territori espanyol han sorgit iniciatives d'ajuda

semblant a la sollerica i deianenca.

Exigències familiars

Abans d'atorgar un infant a una família perquè sigui acollit durant un temps indeterminat, les autoritats comprovaran fins a quin nivell el nucli familiar és favorable per la persona rebuda. També s'haurà d'assegurar assistència metge i garanties d'ensenyament als al·lots que puguin arribar de l'ex-Iugoslàvia.

Contactes amb l'Ajuntament

L'Ajuntament de Sóller, segons ha anunciat la batlessa **Isabel Alcover** té intenció d'incloure en els pressuposts de l'any 1993 que ja s'estan elaborant una partida encara indeterminada

d'ajuda a les famílies que col·laboren en aquest projecte o bé subvencionant la presència d'un professor que s'encarregui del seu procés docent.

La iniciativa

La iniciativa d'acollir nins que sofreixen en la seva pell el conflicte bèl·lic va sorgir a Deià després de la sensibilització d'un grup de persones davant el problema iugoslau.

Després d'uns dies ja eren una vintena les famílies voluntàries i Acció Social de Sóller hagué de fer-se càrrec de les negociacions davant les autoritats. Així mateix Acció Social inicià una campanya de captació de voluntaris, la qual ha resultat molt positiva.

Serveis Socials

150 minusvàlids estrangers visiten Sóller

P.P.

Enguany fa 25 anys que el centre de minusvàlids belga **Reina Fabiola** organitza un viatge anual a Mallorca per a disminuïts i aprofiten un dels dies per visitar Sóller.

Un any més, idò, un grup de 150 minusvàlids blegues i anglesos, acompanyats per una vintena de monitors, es desplaçà fins a la nostra ciutat en tren, per gentilesa del **Ferrocarril de Sóller**. A l'estació foren rebuts per una representació del Consistori, que els oferí un refresc a base de productes del país i els obsequià una placa commemorativa del 25è. aniversari.

Foren presents a la recepció vuit minusvàlids del taller ocupacional Estel Nou de Sóller, que intercanviaren amb els visitants objectes artesanals realitzats per ells mateixos.

Seguidament, es traslladaren al Port en tramvia i dinaren al restaurant Espléndido abans de continuar el viatge en autocar cap a Ciutat.

Associació 3a. Edat

S'ho passaren bé al "Fogueró Palace"

J.S.

Un nombrós grup de persones afiliades a l'Associació de la Tercera Edat s'ho passà d'allò més bé a la revetlla de la sala de festes "Fogueró Palace" d'Alcúdia.

Els participants a la sortida nocturna del passat divendres, es desplaçaren en autocar fins a Alcúdia, on pogueren gaudir del gran espectacle, combinació de llums, colors, decorats, cançons i balls que ofereix la direcció d'aquella empresa. Ajudà a mantenir la marxa un suculent sopar de celler.

De matances

Es comença a parlar ja de l'excursió que anualment organitza **Sa Nostra** de Balears a la finca **Sa Cova** de Porto Cristo, on els participants assisteixen a una sessió de matances. La data de celebració de l'excursió s'ha fixat, inicialment, per divendres, onze de desembre.

ATENCIÓ!

**Totes les persones interessades en acollir un infant de l'Ex-Iugoslàvia, mentre duri la guerra, que es posi en contacte amb el metge Joan Frau.
C/ De Sant Jaume nº 7 - 1º. Tel. 63 24 18**

Reneix una iniciativa de l'Escola de Margers

El Barranc podria ser declarat "Bé d'Interès Cultural"

J.C.

La batlessa Isabel Alcover ha informat a *Veu de Sóller* de les gestions realitzades amb la consellera de cultura del Consell Insular de Mallorca, per tal d'aconseguir la declaració del **Barranc de Binia-raix** com a *Bé d'Interès Cultural*.

Desaprensius

La idea primitiva sorgí del desig de trobar algun sistema legal per protegir aquell paratge de les malifetes d'algunes de les persones que tenen propietats per aquells entorns i també d'aquells desaprensius que no miren prim a l'hora de fer desastres. En aquest sentit, Isabel Alcover manifestà que havia sabut que un dels propietaris d'olivars de la zona havia encimentat tot un marge i, un l'altre, havia tancat

amb canyís la seva propietat.

Isabel Alcover creu que això s'ha d'acabar i, per tant, ha volgut que l'expedient iniciat per l'Escola de Margers de Mallorca tornàs sortir a la llum i se'n continuàs la tramitació.

S'obre l'expedient

La Conselleria de Cultura ha acollit favorablement la iniciativa i s'ha compromès a posar en marxa aquest expedient que servirà, si arriba a bon port, per protegir els hermosos paratges del Barranc de Binia-raix.

En un principi, la iniciativa anava dirigida a sol·licitar que el Barranc fos declarat *Monument Històric-artístic* però, en darrer terme, s'ha optat per la nominació com a *Bé d'Interès Cultural (BIC)*.

Creu Roja i Ajuntament cooperaran a la recollida de piles

J.C.

Segons ha informat al nostre mitjà la presidenta de la **Creu Roja** Maria Vázquez, l'Ajuntament i la Creu Roja local cooperaran en la campanya de recollida de piles tòxiques que inicialment havien iniciat cada qual pel seu compte.

En una reunió mantinguda entre el responsable de la regidoria de medi ambient, Bartomeu Darder, i la presidenta de la Creu Roja, han arribat a l'acord de col·laborar en aquesta important iniciativa que cerca, tan sols, reduir la contaminació del medi ambient a través d'aquests artilugis radiactius.

"Despertares Poètics", primer llibre de poesia de Pere Colom



El solleric Pere Colom.

Jaume Oliver

Amb el títol "*Despertares Poéticos*", **Pere Colom** (Fornalutx, 1966), o Pere dets Abats, com també li agrada firmar els seus escrits, ha publicat el seu primer llibre de poemes. Es tracta d'un recull de *noranta-set poesies* en

castellà que ens mostren la seva trajectòria poètica des dels seus començaments fins ara. Així, trobam en el llibre la seva tasca d'aprenentatge, amb caigudes i troballes, i la seva evolució des d'unes primeres composicions rimades, de vers curt, i més senzilles; fins a les últimes, més llargues, més denses i a penes sense rima. Com diu el propi Pere Colom, és un llibre novell, una passa per a seguir caminant, no una arribada.

El llibre pot agradar o no, però el que queda fora de dubte és la seva voluntat de dir coses - ben lluny de l'actual tendència de molts poetes d'avui, d'ajuntar mots i frases amb més o menys fortuna, però a penes sense referents -, la seva sinceritat - un té sempre la sensació que és una poesia "viscuda" - i el *perfum d'inspiració* que arriba a qui el llegeix. Es, sens dubte, un llibre escrit amb el cor.



Els regidors Francesc Canyelles i Bartomeu Darder s'interessen pel sistema de perforació a la boca de Bunyola.

Part de la corporació visità amb Antoni Cuat les dues boques

La batlessa, sorpresa pels ràpids avanços en la perforació del Túnel

G.M.

La batlessa de Sóller, **Isabel Alcover**, va visitar dimecres les obres de perforació del Túnel junt amb el responsable **Antoni Cuat**, dos enginyers empleats en la construcció, i els regidors **Bernat Cabot**, **Amador Castanyer**, **Francesc Canyelles**, **Bartomeu Darder** i **Andreu Oliver**.

La impressió primera de la batlessa va ser que l'obra es troba molt avançada i prest s'haurà acabat el forat (en tres mesos). Segons els va anunciar el mateix Antoni Cuat en el transcurs de la visita, mancaran encara **quasi quize mesos més de treballs perquè el Túnel sigui transitable**.

Davant aquesta afirmació la batlessa Isabel Alcover creu necessària la millora de les **infraestructures** del municipi per tal de poder acollir el

trànsit procedent d'aquesta via davant les expectatives anunciades d'augment del nombre d'usuaris.

Manquen 468 metres

En la visita a les dues boques, els polítics sollerics pogueren comprovar que a Sóller s'han perforat 500 metres i que a Bunyola ja s'està a prop dels 2.000, per tant el tram a perforar és sols de 468 metres.

Segons els enginyers a la banda de Sóller manca perforar un tram d'especial dificultat: el compès entre el terreny argilós i la roca dura. No obstant no creuen que ocasioni més problemes dels prevists inicialment.

Nou metres diaris

A Bunyola, segons els enginyers, es fan dues voladures diàries, cada dotze hores, aconseguint-se un avanç d'entre

quatre metres i quatre metres i mig en cada una. A més, en les condicions que es tenen en l'actualitat, no és ni tan sols necessari encofrar la bòveda de la perforació perquè és suficientment sòlida i resistent, contràriament a la bòveda de la banda de Sóller o la de més a l'exterior.

Molta pols i fang

La visita al Túnel havia estat sol·licitada personalment per la batlessa a Antoni Cuat setmanes després d'accedir al càrrec. Finalment dimecres es pogué dur a terme la visita a les dues boques durant les quals els regidors i la batlessa s'ompliren les sabates de fang a la banda de Sóller i de pols a la de Bunyola.

En haver acabat el responsable de l'obra, Antoni Cuat, ho compensà convidant-los a dinar al restaurant **Ses Porxeres**.

Creu Roja

Constituïda la nova Assemblea local i el comitè de feina

J.C.

El passat dilluns a vespre, es va constituir l'**Assemblea local de la Creu Roja** i es va anomenar el comitè de treball, tal i com està previst en els estatuts cada tres anys.

El tretze membres que constitueixen l'Assemblea ostentaran el càrrec durant els propers tres anys, i també ho faran els sis membres que componen el comitè de feina i que són:

Antoni Josep Rullán
Joan Estades
Toni Serra
Magdalena Llabrés

Manuel Comino
Joan Vivas

També estan inclosos a l'Assemblea el vicepresident **Antoni Femenias** i la presidenta local **Maria Vázquez**, així com dos representants municipals, un dels quals és **Bernat Cabot** i l'altre està a pendent de ser nomenat per la batlia.

A Ciutat

El representants de l'Assemblea de Sóller a Ciutat seran **Antoni Josep Rullán** i **Joan Vivas Pierre**, i els substituïts Miquel Angel Fons i Manuel Comino.

Hi participaren quasi 300 associades

Les associacions de mestresses de casa "Nuredduna" celebraren la trobada anual a Sóller

Per primera vegada des que les mestresses de casa "Nuredduna" celebren la trobada anual d'associacions a Lluc, trencaren la tradició i clogueren la diada amb un dinar de germanor a Sóller. L'acte, integrat quasi exclusivament per dones, es celebrà el passat dijous i fou presidit per l'esposa del president Cañellas, el conseller Francesc Gilet i la presidenta de les associacions de Mallorca, Mercedes de la Presa, acompanyats de la batlessa de Sóller i les presidentes de les distintes associacions.

Redacció

A mitjan dematí del dijous de la passada setmana, totes les associacions de Mallorca s'havien concentrat a Lluc, on assistiren a una cerimònia religiosa. En el transcurs de la missa, cada associació ofrenà a la Mare de Déu productes típics dels pobles respectius. En el cas de Sóller, el donatiu consistí en una panera de fruita i varies botelles d'oli verge.

Quan acabà la cerimònia, i per primera vegada des que s'organitzen les trobades, les participants no es quedaren a Lluc sinó que es desplaçaren fins al port de Sóller per assistir a un dinar de germanor que els fou servit al restaurant Altamar.

Ajuda a la dona

Després d'haver degustat el dinar prengué la paraula la presidenta de Mallorca, **Mercedes de la Presa**, per agrair breument la presència de totes les associades i, a continuació, donà pas al conseller adjunt a la presidència del Govern Balear, **Francesc Gilet**.

En el seu discurs, que fou pronunciat íntegrament en castellà,

selleria ha introduït en aquesta Comissió, sobretot pel que fa a la reducció de personal, que ve donada per les restriccions econòmiques que ha sofert el seu departament, i assegurà que "aquesta circumstància no suposarà cap pèrdua en l'eficàcia de la gestió de la Comissió, sinó que obeeix a un més racional aprofitament dels recursos econòmics".

Sòcia d'honor

Seguidament prengué la paraula la batlessa de Sóller, **Isabel Alcover**, que s'incorporà a les postres, que donà l'enhorabona a les mestresses de casa reunides per aquesta trobada i aprofità per oferir la seva col·laboració en tots aquells temes que siguin de la seva competència.

En resposta a la bona disposició demostrada, la presidenta de l'associació sollerica prengué la iniciativa i nomenà **sòcia d'honor** a la batlessa.

Artesania

Finalment, i mentre un grup musical amenitzava la migdiada, cada una de les autoritats presents fou obsequiada amb un treball manual realitzat al taller d'artesanía que les "nureddunas" de Sóller han muntat al local social de les Escolàpies. La professora del curs, **Rosa Pérez**, rebé els aplaudiments i les enhorabones de tots els presents.



El conseller Francesc Gilet justificà la reforma de la Comissió Interdepartamental de la Dona i assegurà que això no repercutiria en el seu funcionament.

Circulació

El dia de Tots Sants, el Coll de Sóller fou un infern

J.C.

El passat diumenge, dia de **Tots Sants**, la pluja va fer acte de presència al llarg de tot el dia. Degut a l'aigua que va caure i a l'estat en que es troba el **Coll de Sóller**, sobretot a les dues bandes on s'obren entrades pel futur túnel de Sóller, els visitants de la nostra vall en un dia tan assenyalat tingueren greus problemes de circulació i fins i tot més d'un va trobar les valles o la paret del front.

Patinades i xocs

L'aigua va fer que la carretera bruta per l'oli i els residus de combustible, creàs una capa fina i reliscant que feia que els cotxes derrapassin de debò. Si a aquest problema hi afegim la gran quantitat de terra i de pols que les obres del túnel deixen, era ben normal que fins passades unes hores es convertís en una via totalment insegura.

Molts cotxes patinaren dins les corbes i foren més d'una dotzena els que esclafaren les seves planxes a la paret. Fins i tot en dues ocasions s'envestiren entre ells mateixos, sense sofrir danys de consideració.

CURS DE TASTADOR D'OLI

La Unió de Cooperatives Agràries de les Balears (UCABAL), juntament amb la Cooperativa Agrícola "San Bartolomé", i dins el programa operatiu 5b "Forner", organitza un CURSET FORMATIU sobre:

"Anàlisi sensorial per a professionals de l'oli d'oliva"

LLOC: locals de la Cooperativa Agrícola "San Bartolomé", carretera de Fornalutx número 8.

DURACIÓ: 14 dies (del 9 al 14 i del 16 al 21 de novembre del 1992).

HORARI: diàriament, de 16 a 21 hores.

MATRICULA: Gratuïta.

INSCRIPCIÓ: Cooperativa Agrícola "San Bartolomé". Telf. 630294. Horari d'oficina.

Impartiran el curs professors titolats del Departament d'Olivicultura de la Universitat de Córdoba.

ANEM A ESCOLA AMB BICI!
C.C.D.S.

Veu de Sóller

Horari d'atenció directa:

dilluns, dimarts i dimecres de 19 a 22 h.

Carrer Bonany, 1, 3er.

Cultura

Ha començat el curs de català per adults

Redacció

Ahir vespre s'havia de celebrar a les Cases de la Vila la primera reunió de les persones interessades en el seguiment del **Curs de Català per Adults** que l'Ajuntament de Sóller patrocina amb la col·laboració d'*Obra Cultural Balear*. En aquesta primera reunió, s'havien de realitzar unes proves preliminars per establir el grau de coneixements dels matriculats, de cara a la posterior distribució en grups per nivells.

Pel que fa als professors, en el moment de redactar aquesta notícia només es coneixia el nom de **Cata-**

lina Lladó, ja coneguda d'anys anteriors.

Tres nivells

En un principi, està prevista la realització dels graus elemental, mitjà i superior, però això dependrà del nombre d'alumnes. En aquest moment, el total d'alumnes matriculats és de vint-i-cinc, i la matrícula seguirà oberta fins a mitjan novembre.

La pròxima reunió es celebrarà el proper dimarts, dia 10, a les vuit del vespre, per establir els nivells i els horaris dels cursos.

Succèss

Incendi de poca importància a sa Tanca des Bous de Bàlitz

J.C.

L'horabaixa del passat divendres es declarà un incendi a la zona de **Bàlitz**, entre les finques de Bàlitz d'amunt i Bàlitz del mig, i més concretament a **sa Tanca d'es Bous**.

El foc començà, es pensen, motivat per les tasques de neteja de rostoll de la zona i va haver d'esser controlat fins la nit del dissabte següent. Els mals no foren excessius perquè sols es cremà herba i càrritx, a més d'alguna soca d'arbre.

Col·laboració

Al lloc del sinistre s'hi personaren el mateix horabaixa, la batlessa **Isabel Alcover** i el regidor responsable d'agricultura **Antoni Burgos**.

Prengueren part a l'extinció de l'incendi la Policia Local de Sóller que, a més de contribuir a les tasques d'extinció, subministraren en tot moment queviures i begudes al personal que es traslladà a la zona. També col·laboraren la Guardia Civil, els Bombers, el guarda forestal i sobretot, es va comptar a l'ajut dels propietaris de les finques properes a la zona afectada.



Les obres construcció del complex Platja Nord havien estat paralitzades durant l'estada del PSOE al front de l'àrea d'urbanisme.

El PSOE presenta recurs contra les obres de Platja Nord

J.B.

El dia 4 de novembre, els regidors del grup municipal socialista-PSOE, **Ramón Socies, Jaume Colom i Joaquim Alcover**, formalitzaren en el registre general de l'ajuntament, la presentació d'un Recurs de Reposició, previ al Contenciós Administratiu contra l'acord de la Comissió de Govern del dia 9 d'octubre de 1992, segons el qual s'autoritzava la continuació de les obres de Platja Nord, al costat del Hotel Marbell i el Brisas, i per tant, s'aixecava la suspensió de les obres ordenada en el mes de maig per l'anterior Equip de Govern. (Veu de Sóller, n 178 de 23 d'octubre).

Pressupost augment del volum

Com recordareu, aquestes obres foren paralitzades en el

mes de maig, després d'haver-se realitzat una inspecció sobre el desenvolupament de les mateixes i constatar, segons el informe dels tècnics municipals, que l'execució no s'ajustava a la llicència inicialment sol·licitada. donat que s'havia modificat l'emplaçament original dels edificis, i s'havia augmentat el volum de la construcció.

Arrel del canvi de Govern Municipal, sembla que la batlessa **Isabel Alcover**, en nom propi, va sol·licitar un informe jurídic a un conegut catedràtic, curiosament especialista en dret canònic, de l'Universitat Balear, **-Gregorio Delgado del Río-** que va emetre un dictamen segons el qual no hi veia cap impediment legal en la continuació de les obres.

Agrupació i segregació de terrenys

Ara els regidors socialis-

tes, no conformes amb aquesta decisió, han presentat el Recurs de Reposició, justificant-lo amb els arguments de que, segons es despren del propi informe jurídic emès per el catedràtic de dret canònic, hi ha hagut en aquest solar una agrupació i segregació de terrenys, amb posterioritat a la sol·licitud de la llicència, sense cap tipus d'autorització Municipal; i a més, els terrenys presumptament agregats, estarien subjectes al coeficient d'edificabilitat "Extensiu F, vivenda unifamiliar", i en que tampoc s'han incoat els preceptius expedients d'infra-

S'especula que l'esmentada segregació, soferta per el solar de Platja Nord, podria tenir que veure amb el cas del Hotel Marbell, també denunciat, en el seu dia, per els socialistes.

Infraestructures

Pel març, les aigües brutes de Fornalutx arribaran al camí de cas Jurat

P.P.

En un ple extraordinari celebrat a finals de setembre, l'ajuntament de **Fornalutx** acordà adjudicar la segona fase de les obres d'instal·lació del col·lector d'aigües residuals, en el tram que va des de la **Cooperativa Agrícola** fins al **camí de cas Jurat**, a l'empresa de Pollença **Riusech e Hijos**. Estructura de la mateixa construcció que està executant la primera fase del projecte, entre el pont de Fornalutx i la Cooperativa esmentada.

L'acord fou tramitat i adoptat amb caràcter d'urgència, tota vegada que el termini per adjudicar les obres acabava el darrer dia de setembre.

Tres mesos

La primera fase de les obres es troba en període d'execució i s'espera que estiguin llestes a finals d'any. A continuació, la mateixa empresa iniciarà la segona fase, que disposa d'un període d'execució de **tres mesos**. Això significa que, si no sorgeixen inconvenients, la

xarxa d'aigües brutes de Fornalutx enllaçarà definitivament amb la xarxa de Sóller a **finals del mes de març**. L'enllaç s'efectuarà a la confluència del torrent Major amb el torrent de Fornalutx, prop del Gorg den Bessó.

Vint-i-tres milions

El cost total d'aquesta segona fase ascendeix a 23.194.792 pessetes, que seran aportades pel Govern central, el Consell Insular i el FEDER.

L'ajuntament de Fornalutx també hi haurà de contribuir amb la quantitat d'1.530.857 pessetes. No obstant això, el consistori acordà dirigir-se a la **Junta d'Aigües de les Balears** i sol·licitar-li que es faci càrrec de la part pertanyent a l'ajuntament, tant de la primera com de la segona fase. Argumenta el consistori que ja s'aplica a Fornalutx el **canon d'aigua** aprovat pel Govern Balear i que, per tant, el finançament d'aquestes obres correspon íntegrament a la Comunitat Autònoma i no a l'Ajuntament.

PANADERIA y PASTERIA

FRAU

Lluna, 7 - Teléfono 630132
Sant Jaume, 7 - Teléfono 631286
FABRICA: Illeta, 48 - Ca'n Tabalet - Tel. 630651

Fa sis mesos que l'Ajuntament va canviar els homes responsables que fan possible gestionar, per al bé del poble, els pocs mitjans amb que compta el nostre Ajuntament. No volem, amb aquestes poques paraules, tenir una actitud valorativa. Tots sabem el difícil que és gestionar, negociar i aconseguir un bon profit on tothom estigui d'acord. Dedicar-se a la política és una feina dura on ho pots perdre tot i sols guanyar mals de cap. Això sempre passa així, quan els polítics no posen en dubte que ho han de donar tot per al

seu poble, quan saben que la col·lectivitat és més important que el benefici personal... això, passa així, quan la política es converteix en l'autèntica manifestació de la democràcia i no en la dictadura del que avui s'anomena "classe política". Parlar amb la nostra batlessa ha estat senzill i en tot moment ha fet gala d'estar oberta a totes les bones propostes de diàleg que els sollerics puguin fer al seu Ajuntament. Si això no fos així no podria, com va dir ella mateixa, "tenir el cap ben alt davant el judici de la història".

Isabel Alcover: "molta gent, per no dir tothom, està desenganada de la política"

Salvador Martínez

Amb un batle, sigui qui sigui, sempre es pot parlar moltíssim. No hem d'oblidar que la feina que tenen és una responsabilitat on les decisions que prenen ens afecten a tots. Amb la nostra batlessa pogueren parlar d'aquells temes que, directa o indirectament, ens preocupen a tots. Per començar i posar fil a l'agulla amb els molts temes que teníem per tractar li vàrem demanar:

Pregunta.- Com es va trobar l'Ajuntament després de la curta gestió de l'anterior equip de govern?

Resposta.- Les gestions dutes a terme per l'ex-batle Joan Arbona foren fetes, i això mai no ho he posat en dubte, amb la més bona fe que una persona hi pot posar quan pensa en el seu poble. Ara bé, també tenc a dir, fent ús del joc democràtic, que no tot foren portes obertes quan agafàrem el relleu. Hi havia moltes coses començades recolzades per un pressupost econòmic que no era real. El primer que vàrem fer va ser ajustar, altre cop, els doblers del pressupost i fer-lo més real. Per exemple, hi ha una partida de doblers destinada a informatitzar l'Ajuntament que tal volta havent tocat altres portes haguéssim tengut el mateix per menys pessetes. En aquest cas vull pensar que fou un error. I tenc per ben segur, perquè tots som humans, que nosaltres també deixarem coses mal fetes com també en deixarem moltes d'altres de ben fetes, i aquestes, ens agradaria a tots, haurien de tenir també un lloc dins la memòria.

Relacions amb els altres partits

P.- ¿Per què no va ser possible l'enteniment amb l'actual equip de l'oposició?

R.- S'ha de saber, malgrat ja ho hem dit altres vegades, que quan es va plantejar la negociació amb l'oposició, que érem nosaltres, en Joan Arbona no volia els membres del PP dins el que havia de ser el futur equip de govern



"L'Ajuntament és de tots els sollerics".

i, a més a més, tampoc no volia parlar d'una batlia compartida. Quan es varen decidir i ens oferiren, als menys, les mateixes condicions que

havien pactat amb els Independents, ja era massa tard. Els Independents ens feren una oferta més atractiva i aquí estam. Tal volta, tal

sigui uns dels capítols més desagradables que pot passar dins un Ajuntament. Fets com aquest desacrediten el

tica.

P. Es diu que la relació amb els Independents no passa per uns bons moments.

Es bo el diàleg amb l'equip de govern i l'oposició?

R.- Això no són més que comentaris de persones de mala fe. Sabem que hi ha molta gent que li agradaria que això fos així, però la realitat és una altra. Som un bon equip que sols té ganes de fer feina i gestionar el millor possible els pocs mitjans que per desgràcia tenim en aquest Ajuntament. Als que puguin pensar el contrari els hem de dir que clar que hi ha discrepàncies i moltes vegades de ben grosses, però tots sabem que el diàleg i no les discussions és el camí per arribar a bon port. El concert és bo dins l'equip de govern.

Ofertes del PSOE

Respecte a les relacions amb els membres de l'oposició, hem de dir que són unes relacions formals i normals. Fan el seu paper d'oposar-se a moltes de les propostes presentades per l'equip de govern i nosaltres el que feim és defensar-les com farien ells. He de fer menció de l'oferta de col·laboració que ens varen fer des del PSOE la qual cosa volem agrair. I si bé és cert que ens hem retardat en la resposta, ha estat perquè ho hem hagut de consultar i valorar les intencions d'aquesta ajuda. El que ha de quedar ben clar és que NO és un pacte de govern.

P. ¿Creu la gent del carrer amb els polítics?

R. Decididament NO i d'això sols en tenen la culpa els propis polítics. Veure el televisor un poquet cada dia et pot donar resposta del que pensa la gent de la política. Si nosaltres mateixos no netejam la imatge i demostram l'honradesa, el futur dels polítics és molt negre.

Poc després li vàrem demanar si era bo per Sóller que no hi hagi una majoria estable dins l'Ajuntament i la seva resposta fou breu i clara: "Clar que no és positiu, i sobre tot a un poble tan petit on hi

partió i partió de divisió. A un poble on hi ha tanta divisió i poca disposició a juntar esforços és un poble condemnat al fracàs."

El secretari

Amb tot això, poc després li vàrem fer menció del tan polèmic secretari i li demanàrem quin era el seu paper dins les Cases de la Vila. La batlessa, com quasi sempre, fou clara i rotunda: "El que ha de quedar molt clar, des d'un principi, és que la plaça de secretari que hi ha a l'Ajuntament de Sóller és d'aquest bon senyor i el seu paper és el de gestionar tots els assumptes de la seva competència. Fa molt bona feina i jo l'havia de menester com el pa. No hi havia secretari quan jo vaig arribar i de la mateixa manera que l'ex-batle volia una persona de confiança al seu costat a mi me passava el mateix. Quan va arribar vaig reunir tot el personal i els vaig fer saber que si tenien alguna queixa d'aquest senyor m'ho fessin saber. Fins ara, res no ha passat. És possible que algú pugui dir que no ve tots els dies, i és cert. Ell mateix em va demanar que no volia vacances a canvi de poder lliurar el dilluns, i això és tot el temps que manca a la feina. Hem de dir també que si qualche dia el necessit més del que toca, el puc trobar. No influeix per res a les decisions polítiques, com alguns poden pensar. Sols em queda dir que el cap de personal sóc jo i tenc tothom al seu lloc."

Túnel

Quina és la seva opinió sobre el túnel?

Jo crec que el túnel és més un bé que no un mal. Les comunicacions són sinònims d'obertura i l'obertura és tenir món al davant. Les pors que alguns sollerics tenen a les urbanitzacions incontrolades és una por falsa. Jo els puc prometre que hi haurà un fort control a tot quan sigui urbanitzar fora de la llei i de fort impacte envers la natura.

I del Port Esportiu?

El Port esportiu és un tema més que parlat. Mentre jo sigui dins l'Ajuntament no faran cap port dins la badia, a no ser als molls de la base.

Així i tot hem de dir que els pescadors demanen més metres de moll i amb tota la raó. A tot això hem d'afegir que la Transmediterrània té una sol·licitud feta per posar un vaixell ràpid cap a Barcelona. Amb tot això no sé com ho farem per satisfer a tothom. Però el que si és cert és que no hi haurà un port esportiu al mig del port.

Parlem del Sóller '93

El tema de Sóller 93, que va motivar la sortida de l'anterior batle és un tema que nosaltres, si podem, el drem endavant perquè veim ben clar que és un bé per al poble. Aquesta famosa ARISA és una promotora, que NO constructora, que l'únic que vol és promoure el projecte i que la feina la facin el sollerics que la vulguin fer. Donar feina a un poble no ha estat mai un mal negoci.

I la carretera de Deià?

El projecte de la carretera de Deià començarà a executar-se el proper mes de març i es farà segon el que varen poder acordar a les

darreres reunions amb els batles de Sóller (Joan Arborea) i el de Deià. Les feines d'embelliment de la zona es duran a terme segon hem pogut saber i l'impacte ambiental serà el mínim. Tot això serà possible per la comissió de seguiment que vol fer cura de que tot es farà segons els acords signats. També vull recordar que el segon vial del Port prest serà una realitat i el creixement de platges un fet.

L'ajuntament som tots

Per acabar la batlessa va voler fer una crida a tots els sollerics i demanar la seva confiança: "Es cert que un poble vol resultat i nosaltres pocs hem donat. Però feim molta feina i moltes gestions que no es veuen. Moltes hores dins despatxos per aconseguir res i tot això ho feim per Sóller. L'Ajuntament som tots i nosaltres feim feina per tots. Col·laboració, bona fe i enteniment és tot quan deman al meu poble."



"Qualsevol cosa bona pel poble, vengui d'on vengui, la vull acceptar".

**"No hi ha un duro i avui,
per fer coses, necessites
molts de doblers"**

NUEVA DIRECCION COCINA SELECTA



Porto Mar Restaurante

Se complace en comunicarles que a partir del próximo día 6, estará a su disposición con su nueva carta todos los fines de semana.

"Déjenos acariciar su paladar"

Plazas limitadas
Teléfonos: 63 14 22
63 04 79

YA TENEMOS EN SOLLER
Karaoke



Si tú pones la Voz,
Nosotros ponemos la
Música de
las mejores
Orquestas y
Bandas del Mundo



PARA QUE
TU SEAS LA ESTRELLA

VIERNES
KARAOKE A PARTIR DE LAS 22 H.
SABADO
ORQUESTA "ESTEL D'OR" Y
KARAOKE

EL TEMPS

Estació de Sa Vinyassa
Joan Puigserver

Tots Sants passat per aigua

TEMPERATURES
Màx. 24,4 dia 30
Mín. 7,6 dia 1PLUJA
56,7 litres dia 1
7,7 litres dia 2

Tal com ho havíem anunciat la passada setmana, el canvi de temps arribà puntualment, encara que malauradament coincidís amb la festivitat de Tots Sants.

Feia molts d'anys que no patíem un primer de novembre tan plujós com el d'enguany, ja

entrada la nit i la matinada del dia 2. Les precipitacions s'intensificaren amb forts ruixats i tempestes que registraren un total de prop de 65 litres per metre quadrat.

Aquesta setmana el temps s'ha estabilitzat força i sembla que el cap de setmana seguirà igual. Ja ho diu el cançoner popular:

"Després d'una maror, ve una bonança".

Enllaç
Albiñana-Coll

El dissabte dia 24 d'octubre s'uniren amb el sant sacrament del matrimoni la jove parella formada per **Josep Antoni Albiñana Peláez i Francisca Coll Arbós**, que foren acompanyats a la cerimònia nupcial pels seus pares Joan Albiñana i Maria Peláez,

i Josep Coll i Esperança Arbós.

En acabar l'acte sacramental, que es celebrà a l'església de Nostra dona de la Visitació del Horta, els amics de la parella tenien preparada la carrossa que es pot veure a la fotografia, amb la qual celebraren la feta.

Els esposos mar-



xaren seguidament de viatge de noces a Tunis. Els desitjam molts anys de vida en comú, d'alegries i felicitats.

La Coordinadora d'APA'S inicia les activitats del curs 92/93

L'Associacionisme motiva a la gent a participar d'aprop en la problemàtica del barri, del centre escolar etc...' amb una paraula, a donar vida al poble com ho demostren les moltes associacions del nostre Vall, sortint així de la rutina da cada dia.

La Coordinadora d'A.P.A.S. de Sóller agrupa totes les APA's de col.legis concertats i públics de Sóller, tenint com a finalitat:

Orientar els pares respecte

a l'educació dels seus fills.

Ostentar una major representativitat enfront dels estaments públics i dels seus deponents.

Fomentar l'interès pel sistema educatiu aportant informació, esforç i mitjans necessaris. En general tota classe d'activitats en pro d'una millora de la qualitat de l'educació dels nostres fills **motivant la participació dels pares.**

Es a dir, un grup de persones inquietes i disposades a fer

feina i col.laborar per oferir als pares un plus d'informació sobre temes d'interès comuns.

Aiximateix ja es va tenir una reunió amb els directors de centres al llarg de la qual va néixer el compromís de mantenir una connexió entre ells, i d'acordar reunir, a principi de curs, els seminaris per matèries a fi de coordinar les programacions.

Actualment s'està treballant

en els següents punts:

Participació en el programa de prevenció contra la drogua, sobre el qual informarem puntualment.

Realització d'un estudi sobre la viabilitat d'activitats extraescolars com informàtica, idiomes, música etc..

Des d'aquí es convida a tots els pares a cooperar amb la seva presència a les reunions que s'organitzaran aportant suggerències, consells i crítica cons-

tructiva.

També els feim saber que el pròxim dia 12 de novembre a les 20:30 hores, tindrà lloc a la Sala Magne de l'Ajuntament, a càrrec del President de la F.A.P.A. Pep LLuis APARICIO, una campanya informativa sobre Eleccions a Consells Escolars. Demanam la màxima assistència donat que el Consell Escolar és l'òrgan propi de participació en el Centre a on els pares tenen representativitat.

Glosa

Jo soc qui he tallat les canyes

Carles Castanyer,
cap de l'equip de canadors

He avisat a qui pertoca
i allà baix les he deixades;
em paguen per canar-ho
i per veure-hi leshe eixarmades.

Quan feies d'encarregat
no arreplegaves la brutor:
ho deies a un manat.

Toni, tu tens la raó;
i ja que estàs jubilat
podries replegar-ho
i fer un foc al costat,
posant-hi l'altra brutor
que hi tira algun veinat.

Antologia

Senyal de trànsit

L'altre dia el meu marit i jo decidírem aprofitar el sol i sortírem a passejar. Per pura casualitat, anàrem a parar al tan criticat "quita y pon" del torrent de sa Figuera i, badant badant, vaig estar a punt de travallar amb un objecte que estava ajagut damunt l'acera. Era un senyal de prohibició d'aparcar, que va estar a punt d'ocasionar-me una desgràcia.

No vaig poder aclarir qui ni com l'havien arrabassat, però sí vaig poder saber quan ho varen fer... perquè ho duu escrit. Qualcú amb una bona dosi de sentit de l'humor hi ha enganxat amb cinta adhesiva un cartell que diu: "Está aquí desde el mes de setiembre".

Com és possible tal estat d'abandonament?

Ho he comprès perfectament en saber que al responsable de circulació, **Bartomeu Colom**, només li ha donat la gana reunir-se una vegada des del mes de juny. Ja se sap que quan el capità abandona el timó...

Elisenda de Brusca

Sopar anual
dels "Nins de
la Guerra del
36"

Per novè any consecutiu, el grup d'exsoldats nascuts l'any de l'inici de la Guerra Civil, 1936, es reuneixen per passar junts un capvespre i una vetllada.

Enguany l'encontre tindrà lloc el dia **14 de novembre**. La convocatòria és a las 18'15 h. a la plaça del Mercat, des d'on es sortirà cap a Palma en vehicles particulars. A les 19'30 h. **Mn. Miquel Orell**, també nin del 36, oficiarà una missa a la seva Parròquia de Santa Catalina Tomàs.

L'encontre acabarà amb un sopar al restaurant palmès **Universal**.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D.ª Paula Obrador Ferragut

que falleció en Palma, ayer día 3 de
Noviembre de 1992.

A LA EDAD DE 38 AÑOS
habiendo recibido los Santos
Sacramentos y la Bendición Apostólica
E.P.D.

Domicilio en Sóller: Pont de Ca'n Vives, 19



Rogad a Dios en caridad por el alma de

D. Jaime Pons Solivellas

Madame Gabrielle Bobichon Pons
(Madame Pons)

les comunica su fallecimiento en Sóller,
el día 1 de Noviembre de 1992

A LA EDAD DE 91 AÑOS
habiendo recibido los Santos
Sacramentos y la Bendición Apostólica
E.P.D.

Casa mortuoria: Ca Na Franca - Ses Marjades

PORT DE SOLLER
Dejà
CALZADOS DE PIEL

VISITENOS!!!

Le ofrece su nueva colección de
OTOÑO INVIERNO en señora y
caballero de las prestigiosas marcas
PATRICIA T'AMICUS PATRICK

C/ Jaume Torrens nº 3

Tel. 63 17 65

Veu de Sóller

Es recorda
que les
cartes
al director
han de tenir
una extensió
màxima de
45 línies i
60 caràcters
per línia



Veu esportiva



6 de novembre del 1992 / Veu de Sóller

11

TERCERA DIVISIO

RESULTATS I CLASSIFICACIO

La propera jornada

Constància - Santa Eulàlia
Son Roca - Badia Cala Millor
Alaior - Ferriolense
Ferrerres - Manacor
SOLLER - ARENAL
Poblense - Esporles
Llosetense - Portmany
Porto Cristo - Ciutadella
Cardessar - At. Balears
Platjes Calvià - Mallorca At.

Golejadors Tercera:

9 gols: Fabian (Mallorca At.).
6 gols: Vicenç (At. Balears), Tudurí, Nofre i Femenies (Manacor).
5 gols: **Christian (C.F. Sóller)**, Cata (Poblense), Montse (Manacor) i Salinas (Platjes de Calvià).
2 gols: **Cladera i Alfons (Sóller)**.
1 gol: **Edu (Sóller)**.

PRIMERA REGIONAL

RESULTATS I CLASSIFICACIO

La propera jornada

Santa Eugènia - Escolar
Petra - Montaura
Independiente C/R - Ferriolense
Artà - S'Arracó
Collerense - Marratxi
Soledat - Barracar
CIDE - PORT DE SOLLER
Rotlet Molinar - Margaritense
Alqueria - Ses Salines

Futbol Tercera Divisió

Esporles 2 - Sóller 0

El Sóller no puntuà a Esporles

Biolet

Esporles: Làzaro II, Mir, Domingo, Puigserver, Vázquez, Alvarez, Salamanca, Romero, Serra, Làzaro I, i Fuster. Camvis: Delgado per Domingo (minut 77) i Javi per Fuster (minut 86).

Sóller: Juanjo, Vázquez, Ferrer, Martín, Tovar, Tolo, Cladera, Alfons, Christian, Brugos i Rodríguez. Camvis: Carmelo per Tolo, en el descans.

Arbitre: Senyor Dols Mir que mostrà targetes grogues per part del Sóller a Tovar (minut 75), i per part de l'Esporles a Làzaro II (minut 52), Fuster (minut 82), Làzaro I (minut 85) i Mir (minut 90).

Gols: 1 a 0, Salamanca (minut 19) i 2-0 Delgado (minut 87).

El Camp en molt males condicions

Diumenge passat el Sóller jugà el seu partit corresponent en el Camp de Son Quic, d'Esporles. Degut a que hores abans havia plogut bastant aquest es trobava en molt males condicions, el que fé que cap dels dos equips pogués demostrar tot el seu joc.

El Sóller tenia les baixes d'en Sánchez, Marin, Edu, Raja i Miquel Nadal (que estava en el banquet, emperò que encara no es trobava en el cent per cent de possibilitats per tornar jugar).



Els jugadors locals, des del principi, jugaren a fermar el partit, i ja en el minut 3, treguent un córner, donaren un susto a n'en Juanjo, que respongué amb una gran aturada.

La primera part anava passant i el Sóller estava dominat, fent però alguns contraatacs perillosos.

En el minut 19 arribà el primer gol local, d'un cop de cap d'en Salamanca.

Amb l'avantatge i tot, el domini seguia sent de l'Esporles, que baixà el ritme de joc fins arribar al descans.

El Sóller tingué la més clara oportunitat, amb un tir d'en Christian, i els locals Serra i Puigserver tiraren dos xuts llepant el pal, arribant-se al descans amb la mínima derrota.

Anècdota

En el minut cinc l'àrbitre s'en donà compte de que els banderins dels córners no estaven posats, i aturà el partit. Una vegada instal·lades les quatre banderetes donà l'autorització per a seguir.

El segons temps fou diferent

Quan els equips sortiren dels vestuaris el Sóller va fer el primer canvi, quedant dins la caseta en Tolo, passant a ocupar el seu lloc en Carmelo.

El terreny de joc estava en molt mal estat, i es posà de nou a ploure intermitentment durant el restant de la confrontació, el que empitjorà encara més el difícil camp.

El Sóller dominà tota la segona part, tinguent clares oportunitats de marcar, especialment n'Alfons i en Christian, sense materialitzar-les.

A un atac del Sóller es produí una jugada conflictiva dins l'àrea local, sent tom-

bat n'Alfons, fent seguir l'àrbitre el partit.

I quan els locals es trobaven més acorralats, en un contraatac en Juanjo sortí de la porteria, el que fou aprofitat per Delgado per marcar el 2 a 0 definitiu, en el minut 87.

Vinent partit

Diumenge que vé el Sóller rebrà la visita de l'Arenal, disputant-se la confrontació a les 15'30 hores.

Divergències dins la Directiva

Segons ens hem pogut informar, des de fa dues setmanes el **Directiu Pep Aguiló no es troba a gust dins la Directiva**. En el transcurs d'aquesta setmana sabrem si deixa o no deixa de formar part d'aquesta. Vos tindrem informats



Aguiló torna entrenar de nou amb el Sóller.

El jugador Aguiló torna entrenar amb el Sóller.

Des de fa uns dies el jugador del C.F. Sóller **Andreu Aguiló no s'entrenava amb la plantilla per problemes amb l'actual entrenador**.

Des de el passat dimarts s'ha incorporat de nou als entrenaments.

Vos tindrem informats

CAMPANYA INFORMATIVA ELECCIONS CONSELLS ESCOLARS

El càrrec del President de la F.A.P.A.
LLUIS APARICIO

Dia 12 de novembre a les 20'30 h.
Sala Magna de l'Ajuntament

Estan convidats els pares d'alumnes de tots els col·legis de Sóller



ROBA PER A INFANTS

Sa Lluna, 65

Telf. 611121

07100 SOLLER

Futbol base

El dissabte, els menuts feren 33 gols

Juvenils Primera Regional Manacor-3, C.F. Sóller-1

Alineació:

Alcover, Molino, David, Pomar, Colom, Hernàiz, Ribas, Rodríguez, Castañer, César, Valcaneras (Seguí).

Gols:

3 - 1 Hernàiz

Comentari:

El Manacor era un fort equip de principi pels sollerics, però a mesura que anaven passant els minuts es feia un rival assequible, sobretot a la primera part, ja que varen gaudir de clares oportunitats de marcar. El resultat al descans va ser 0-0, positiu sense cap dubte. La segona part, amb un penal inexistent contra el Sóller, els manacorins s'avancen (1-0), ocasionant una desmotivació als sollerics, que se refle-

xarà en el joc. Així i tot es creen ocasions de gol: la den Valcaneras, que estrellà la pilota al pal, i el gol fet per Hernàiz.

Proper partit:

C.F. Sóller - Espanya.

Futbol Cadet Sóller-8, Platges de Calvià-0. El Sóller, cada partit juga millor

Fitxa tècnica

Sóller: Pomares, Juàrez, Víctor, Burgos, T. Enseñat, Gerard, Javi, Ros, Carbó, Casas, Miki (Querol, Caldentey, Angel, Coll, Serafin).

Gols:

Casas (2), Miki (2), Carbó (2), Víctor, Querol.

Comentari:

L'equip de n'Andreu tornà



L'equip Cadet de la temporada 92-93.

golejar i es demostrà una altra vegada que el Sóller estarà pels llocs capdavanters.

El conjunt solleric no tingué gaire dificultats per fer-se amb el partit. Cal dir que el rival no era cap gran equip i el Sóller ho aprofità per fer el seu bon joc i gols. A la primera mitat s'havien aconseguit cinc gols i a la segona els altres tres, i encara haguessin pogut ser més si no s'haguessin fallat tantes ocasions.

Cal destacar que aquest dissabte el Sóller tendrà un compromís molt important, perquè s'enfronta al Ramon Llull, segon classificat en igualtat de punts que el Sóller. Esperem que l'equip torni amb els dos punts i ja es consolidi com a líder en solitari.

Infantils Sollerense-8, Sant Pere-0

Gols:

Ensenyat (3), Ravi (2), Lòpez

(1), Arbona (1), Pedrito (1)

Comentari:

La reparició d'en David un dels entrenadors, juntament amb en Miquel Sacarés va ser exitosa. Els al.lots respongueren de la millor manera possible, que més sino que fent vuit gols, així i tot la diferència hagués pogut ser més gran, però ja n'hi ha.

Porreres-1, Sóller-8

Fitxa tècnica

Sóller Mel, Ismael, Pastor, Onofre, Bota, Bauzá, Oliver, Sergio, Ramiro, Timoner, Marcos. (Martí, Ensenyat, Esteva, Mingo-rance).

Gols:

Ramiro (4), Pastor (2), Timoner (1), Marcos (1).

Comentari:

Les aspiracions de guanyar eren moltes, l'equip de Porreres no presentava moltes dificultats, i així va ser, els vuit gols són evidència d'aquesta superioritat. Com

és de suposar, parlar de rivals no té sentit, els de la Vall duïen el joc a la seva manera, els atacs ben dits amb la mínima pèrdua de pilota.

Cal destacar a n'en Ramiro, una vegada més va ser el màxim realitzador del seu equip i de l'encontre.

Benjamins Sóller-9, Son Sardina-0

Gols:

Toni Lluís (4), Gerardo (2), Queltxa (1), Miki (1) Barceló (1).

Comentari:

Que s'ha de dir d'un partit on no hi va haver color, els sollerics amb una gran superioritat degut al gran joc realitzat s'imposaren amb claretat. El marcador a la primera part era d'un contundent 5-0, que a la segona, s'amplià a quatre gols més fins un total de 9-0.

Proper partit:

San Pere-Sóller



Un equip a tenir molt en compte.



GALERIA D'ART

C/. Santa Bàrbara, n.º 2
Tel. 63 03 70
07100 SÓLLER (MALLORCA)

Exposició d'olis del pintor MATEO PALMER

Avui divendres a les 19,30 h.
INNAUGURACIÓ

Horari
d'11 a 13 h. i de 17 a 20 h.
(dissabtes d'11 a 13 hores)

Futbol Primera Regional

Port de Sóller 0 - Soledat 0

El Port cedí un punt.

Biolet

Port de Sóller: R. García, Coll (Guerrero, minut 65), Vidal, Ruiz, Galindo, A. Manrique, Rivera, Cabot (Jorquera, minut 76), A. García, Barreiro (Coca, minut 67) i Jiménez.

Soledat: Gistau, Ros, Grau (Carrillo, minut 67), Torrens, F. Ripoll, A. Ripoll, Arenas (Carrasco, minut 75), Aloy, Jaume, Vila i Romero (Bergas, minut 85).

Arbitre: Senyor Rivera González, ajudat pels líners Senyors Rodríguez i Ortega. Mostrà targes grogues als jugador del Soledat Grau i Ripoll, i als locals A. García i A. Manrique (dues vegades al darrer), quedant el Port de Sóller, a mitja primera part,

amb 10 jugadors.

El terreny de joc no estava per fer moltes coses.

En el partit jugat diumenge el matí el Camp del Port de Sóller no estava per fer moltes coses, degut a les pluges caigudes.

Els jugadors del Port sortiren amb la convicció de que els contraris no sortien a perdre.

Els nostres jugadors locals dominaven sense posar en molt de perill a l'equip visitant.

Les oportunitats més clares foren al començament del partit.

A la mitat de la primera part, amb l'expulsió d'en Manrique, es tingueren que pren-

dre encara més precaucions defensives.

La segona part dominada pels visitants.

Després del descans tornà fer acte de presència la pluja, el que empitjorà més el terreny de joc, sortint el Soledat amb les idees ben clares per puntuar, posant en perill algunes vegades la porteria d'en García.

La confrontació acabà amb aquest repartiment de punts, bastant just pels mèrits fets pels dos equips.

Vinent jornada.

Aquest cap de setmana el Port de Sóller jugarà el seu partit contra el Cide, equip que es troba a la part baixa de la classificació, sent un camp propici per a puntuar.

El partit de la jornada

Juvenils Femenins

J. Mariana
"Borràs
Sabater" 54
Santanyí 59

Gran igualtat durant tot l'encontre. Les diferències en el marcador mai foren superiors als dos punts. Les locals posaren coratge i entrega, però no fou suficient. A tres minuts pel final el Santanyí agafà cinc punts d'avantatge, que foren suficients per portar-se'n la victòria.

Juvenils Masculins

J. Mariana 62
Inca 81

Els vint punts d'avantatge que aconseguiren els visitants en el descans pesaren molt.

En el segon temps es logrà rebaixar fins als 10 punts, el que va fer concebir alguna esperança, però els d'Inca donaren una altra estirada, posant el marcador amb clara diferència cap als seus interessos.

JUVENIL MASCULINS A

J. Mariana
"Arisa" 62 - Es
Born 81

Jota

El partit tingué un mal començament pels locals. Els visitants saberen aprofitar per distanciar-se en el marcador. C. Castañer tingué que ser ràpidament substituït al fer tres faltes seguides, totes en atac.

A l'atac hi mancaven idees i la defensa era molt fluixa, el que aprofitaven els visitants per anotar amb facilitat. A l'ecuator de la primera part la diferència oscil·lava entre els 14 i els 16 punts, a favor dels visitants, el restant només fou el conservar la diferència, per arribar al final amb un 62-81.

Jugaren i anotaren: Grauches (22), Escalas (23), Sosa (5), Perelló (4), Ali, C. Castanyer, Iglesias (8) i B. Castanyer.



Implacable victòria de les Infantils.

CADETS MASCULINS

Son Oliva 71 - J.
Mariana "Font
des Teix" 50

Jota

La primera part fou de poder a poder. Es jugava bé i no es perdien pilotes, a pesar de que sempre s'anà per darrera en el marcador. Les diferències no eren de totes formes molt grosses. Mai foren de més de 5 punts, i quan s'arribava en aquestes es reaccionava, col·locant-se a 1 punt.

Només en el darrer minut hi hagué precipitacions, fet que aprofità el Son Oliva per fer un parcial de 7-0, i arribar al descans amb un 34-27.

A la segona part el Son Oliva sortí llançat, i en el minut 4, amb un parcial de 8-0, deixava el partit sentenciat.

Es fallaren massa coses fàcils, 12 entrades a la cistella, pilotes baix de l'ar, rebots fàcils, etc...

Jugaren i anotaren: Bota (2), Moyà (6), Cobos (12), Celià, Cifre, Rullán, Marquès (3), Vicente (6), Frau (4), Morell (16) i Raja (1).

JUNIORS MASCULINS

J. Mariana 62 -
Sancelles 31

Jota

Clar i contundent triomf. Els visitants oposaren poca resistència i s'arribà al descans amb un 36-12.

La segona part tingué la mateixa tònica. Bona defensa local i pocs problemes a l'atac, davant un rival que ben poc va fer per intentar guanyar.

Degut a la pluja caiguda la pista estava impracticable.

Jugaren i anotaren: Ramon (2), Rossiñol, Mainzer A. (11), Colom (2), Morell (2),

Rodelas (19), Rosselló (4), Oliver (8), Serra (10) i Mainzer M.E. (4).

CADETS FEMENINS

A. Femenias 75
- J. Mariana 22

Jota

Debut amb derrota. El despit fou la tònica general en el Mariana, en cap moment trobà el seu lloc a la pista.

Les locals jugaren a plaer davant un rival que defensava malament i atacava pitjor.

En resum, un partit per a oblidar.

Només ens cal esperar una ràpida recuperació, més concentració i més esperit de treball, sinó molt mal aniran les coses.

INFANTIL FEMENINS

P.D. Tesa 2 - J.
Mariana 106

Jota

Aquesta confrontació no tingué cap tipus d'història. Les locals aconseguiren la seva cistella ben

entrada la segona part.

El Mariana es limità a aconseguir punts, sense forçar en defensa, ni abusar en cap moment de tan debil rival.

Jugaren i anotaren: Sánchez (2), Grauches (2), Torrens (4), Arbona (6), Lorente (23), Blanca (4), Penyas (12), Moreno (4), Martinez (13), Forteza (24).

JUVENILS MASCULINS B

J. Mariana
"Pizzeira
Domenico" 66 -
Patronato 60

Jota

Cinquena victòria consecutiva, i líders imbatuts, però en el partit es tingué que suar molt per guanyar.

S'arribà al final del temps reglamentari, amb empat de 55 a 55.

Defensa individual dels dos equips i una gran igualtat en el marcador, sense que en cap moment es ves un clar guanyador.

A la prorroga els locals animats pel públic posaren tot el seu saber, logrant un parcial de 11 a 5, que els va fer guanyar una merescuda victòria.

Jugaren i marcaren: Arbona, Castanyer (3), Cobos (8), Ortiz (2), Gelabert (10), Serrano (2), Sampol (9), Serra, Gil, Estaràs (8), Oliver, Rodelas (6).

Partits per aquest cap de setmana.

Dissabte, a les 10
hores:

MINIS MASCULINS J. Mariana - Avante.

Dissabte a les 11
hores:

INFANTILS FEMENINS J. Mariana - Binissalem.

Dissabte a les 17
hores:

CADETS FEMENINS J. Mariana - Col·lerense.

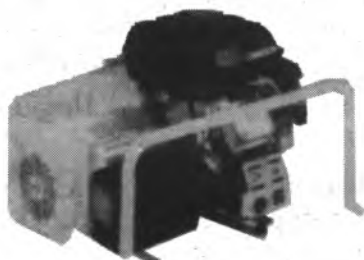
Dissabte a les 18'30
hores:

JUVENILS MASCULINS J. Mariana - Santanyí.

victòria

Venda i Lloguer de Maquinària
 C/. Victoria, 48-A - Tel. 63.23.71 - SOLLER

Paletas
 Poals
 Pastadores
 Carretilles xineses
 Xerxa de seguretat
 etc...



Talladores d'herba
 Talladora de gespa
 Bombes d'aigua
 Màquines de disc
 Carretilles
 Montacargues
 Formigoneres
 Martells elèctrics
 Motors de corrent
 Martells rotatius
 Bastiments
 Puntals
 Taulons metàl·lics



Embutidos Aguiló S.A.

CASA FUNDADA EN 1900

N.I.F. A.07002827

TEL. (971) 630168
 (de 8 a 12 y de 2 a 6 excepto sàbados y días festivos)
 AVDA. ASTURIAS, 4 A - APARTADO 2 - SOLLER (MALLORCA)

Billar

Es disputarà dins la modalitat de tres bandes

VI Trofeu Perruqueria J. Socias.

Joan

A partir d'avui, i fins dia 22 de Novembre, es troba oberta, en el "Círculo Sollerense", l'inscripció del VI Torneig a Tres Bandes Perruqueria Joan Socias, reservat a la primera i segona categories.

Les competicions s'iniciaran a finals de novembre, o començaments de desembre, segons el nombre d'inscrits.

Com de costum, el Campió de Segona Categoria pujarà a Primera, y el darrer classificat de Primera baixarà a Segona.

El torneig està reservat als billaristes locals, no sent necessari ser soci del "Centro" per a participar-hi.

El lliurament de trofeus es farà en el transcurs d'un dinar de companyonatge en el Mirador de ses Barques.

Cicloturisme

A les vuit del matí, sortida des de la Plaça de Sóller

XVI Baixada a Sóller

La setzena edició de la Baixada a Sóller ja té llum verda. Les inscripcions per emprar el transport per a les bicicletes, des de Sóller fins a Valldemossa, es poden fer fins dijous el migdia, al telèfon 63.14.62 (amb contestador automàtic). Es preveu superar el rècord absolut de 150 inscrits.

Joan

Com cada any, el Club Ciclista "Defensora Sollerense", amb col.laboració amb Transports Josep Casanovas i Mobles Castanyer oferirà un servei de transport per a les bicicletes, des de Sóller fins a Valldemossa, finalitzant el termini d'inscripció dijous el migdia.

Els interessats en emprar-lo s'han de posar en contacte amb el Relacions Públiques de l'Organització Jaume Casanovas, telèfon 63.14.62 (amb contestador automàtic), donant el nom, llinatges, adreça i número de telèfon.

La sortida serà puntualment a les 8 del matí, de la Plaça de la Constitució.

La concentració dels participants està prevista a les 9 del matí, davant el Restaurant Ca'n Pedro, de Valldemossa, sent donada la sortida a les deu.

Des de aquí els cicloturistes partiran cap a Deià, Sóller (primer reagrupament davant Son Angelats), Port de Sóller, Sa Talaia i Port de Sóller, acabant davant el Restaurant Marisol, a on seran lliurats els diplomes acreditatius d'haver fet el recorregut dins el temps reglamentari, acabant l'interessant matinal esportiva amb una bona berenada.

El Club Ciclista "Defensora

Sollerense", organitzador de la marxa, compte amb la col.laboració de l'Ajuntament de Sóller, Restaurant Ca'n Pedro de Valldemossa, Restaurant Marisol, Transports Josep Casanovas i Mobles Castanyer (servei de control i transport de les bicicletes), Creu Roja de Sóller (amb les seves ambulàncies i socorristes), Amics del C.C.D.S., Policia de Trànsit, Policia Local i Guardia Civil.



Pere Llabrés, propietari del Restaurant Ca'n Pedro de Valldemossa, tallant la cinta de sortida de la darrera edició, acompanyat del President de l'Entitat organitzadora.

Dia 15 de Novembre

és la gran festa de la BICICLETA

ACOMPANYA'NS!

amics de bici



ARGUS

Per inscripcions: Telèfon 63.14.62
abans de dijous.

SETZENA BAIXADA A SOLLER

Petanca

L' Unió s'allunya del Títol

Buixò

El C.P. Unió de Sóller, el més ferme candidat al títol de la Lliga d'Honor, amb el planter de jugadors de més qualitat de la competició, inclosos els actuals Campions d'Espanya, veu com, a cada jornada que passa, perd el tren de la Lliga.

Dues jornades consecutives sense guanyar i es veuen despenjats dels primers llocs que fins a les hores ocupaven. Els mals resultats aconseguits darrerament pel Puente i l'Unió, estan fent que el Brasília, amb tota justícia, s'hagi convertit, salvant un autèntic desastre, amb el que serà el Campió al finalitzar la Lliga.

Un Brasília que havia tingut un començament no molt fort,

malgrat guanyés tots els partits, el feia passant molta pena, i sempre per la mínima diferència. Ara bé, sumava punts cada setmana i es manté invicte en el que duim de Lliga.

Irregular comportament dels nostres equips a la darrera jornada de lliga disputada. A la màxima categoria l'Unió perdé el segon partit seguit en el que duim de Lliga. Ho va fer a les pistes del C.P. Unió d'Inca. El C.P. Sóller, que encara no ha sumat cap punt, va haver d'ajornar el partit, per la pluja, a la darrera ronda, amb el marcador 3 a 3.

A Segona Categoria, el Belles Pistes, com sempre, és a dir guanyant, en un encontre jugat molt seriós, per no tenir sorpresa, es desfé del C.P. Ca

s'Arrocer. Es manté en el liderat, i va imbatut, igualment que l'Ingeniero III.

El Belles Pistes de Tercera, igual que els de segona, és a dir, cap dret cap al Títol, després de guanyar a domicili al segon classificat, el UDYR.

Les al.lotes de l'Unió de Sóller, guanyadores del C.P. s'Indioteria, amb tan sols una derrota amb el que duim de Lliga, estan emparellades amb un grup de quatre equips, empatats a vuit punts, encapçalant la classificació.

Resultats

Lliga d'Honor:

Sóller - Arenal (ajornat per la pluja, amb el marcador 3-3, a falta d'una ronda).

Unió d'Inca 7 - Unió Sóller 2

Primera B:

Unió de Sóller 3 - Es Fortí 6

Segona C:

Belles Pistes 6 - Ca s'Arrocer 3

Tercera A:

UDYR 3 - Belles Pistes 6

Femenines Segona B:

Unió de Sóller 6 - S'Indioteria 3



C/ Sa Lluna, núm. 74
Tel. 63.28.74

Vos ofereix un extens assortit en sabates de pell d'home, dona, infants, esportives, calçat mallorquí i pantufles.

A tres bandes

Guillem Ferrer
Bernat

Qualque pic neixerà el dia
per sa llista començar
per poder jugar a billar;
de tres bandes es farà
i tots hem de procurar
tenir fe i valentia.

Són dos per jugar a billar;
un sempre perd la partida;
riu, però no té alegria;
en tot s'ha de conformar
perquè en coses de jugar
qualque pic no és el seu dia.

Sabem que en Joan Socies
ell és s'organitzador;
ho fa del més millor;
sempre ha tingut bon humor
a tots desitja bon dia
i fora por i manies:
tots volem fer campions.

Els que s'inscriuran per jugar
no han de tornar enrera
perquè d'aquesta manera
perdem s'honor des billar.

Automobilisme

Joan

Definitivament tindrem **XII Pujada al Puig Major**. Es solucionaren en principi part dels problemes econòmics, i la **Federació no aprovà el sol·licitat canvi de dades**.

La Pujada es disputarà, així com estava previst en un principi, els dies 14 i 15 de novembre, amb bastantes novetats damunt la darrera edició.

Per normes de seguretat, i seguint consells de la Federació Espanyola d'Automobilisme s'escurçarà bastant el recorregut, acabant passant el creuer de Fornalutx, abans d'arribar a la famosa *Volta de la Pella* (qm. 46'900).

Els motius pel canvi són ben clars. La part d'alt del recorregut és la més ràpida i més perillosa pel que s'exigeixen unes determinades normes de seguretat (més ambulàncies U.V.I. amb els



Lluís Martínez, guanyador de la darrera edició, ha confirmat ja la seva participació.

La Federació no autoritzà el canvi de dades.

La pujada al Puig Major, definitivament per dia 14 i 15 de Novembre.

corresponents metges i 1 helicòpter, entre altres coses), amb les que actualment

l'organització no es pot enfrontar, per manca de temps i de mitjans econòmics.

Un altre dels canvis és que el diumenge es farà una pujada d'entrenaments, i dues competitives **sumant-se el temps de les dues pujades per fer la classificació general, guanyant el millor**. Això es degut a les normes de la Federació Espanyola, ja que el recorregut no arriba als 6 quilòmetres.

El dissabte, com de costum, es faran dues pujades d'entrenament.

Han confirmat ja la seva presència a la cursa un total de 4 barquetes i tres turismes peninsulars, entre els que destaquen *l'actual Campió d'Espanya, el guanyador de la darrera edició Lluís Martínez, en Xavi Riera i en Vinyes junior*.

A pesar de la reducció del quilometratge la prova està despertant l'interès de tota l'afició, ja que a ella es pot decidir perfectament el Campionat Nacional.

Col.laboració

Barcelona-92, amigos para siempre (1)

Cuando acabo de finalizar mi carrera pedestre, la **Cursa Popular Ciutat de Sóller**, todavía sudoroso, tropiezo con mi buen amigo *Joan Oliver* que, como de de costumbre, solicita mi colaboración para que le redacte un artículo hablando de los **Juegos Olímpicos de Barcelona-92**.

Un poco más tarde, casi dos meses después, empiezo a redactarlo, a pesar de que todavía no tenga aún la experiencia asimilada, esperaba que el tiempo ya me hubiera aclarado mis ideas.

Por otra parte también me da miedo escribir. Recuerdo todavía mis artículos sobre la **Maratón de Nueva York**, que a tantas personas estimularon a seguir mi misma experiencia. ¿Pasaré ahora exactamente igual?

He podido estar en dos Olimpiadas integrado en un equipo, lo que me ha permitido vivir el ambiente "in situ". Si en Seul la participación fue poco afortunada, por los resultados deportivos, no puedo decir lo mismo de Barcelona, ya que el éxito sorprendió hasta a la propia empresa.

Teo Cabanes
(Médico Equipo Ciclista
Olimpico Español)

Creación del A.D.O.-92

Comenzaremos por el principio, remontándonos al mes de Setiembre de 1988, una vez finalizada la Olimpiada de Seul, momento en el que intentando mejorar los resultados deportivos de cara a Barcelona-92, se organiza el **A.D.O.** (Asociación de Deportes Olímpicos), cuya finalidad es controlar, asesorar y financiar los programas de cada federación de los diferentes deportes Olímpicos.

Significava esto que cada deporte podría disponer de unos presupuestos que les permitieran contratar más técnicos, mejorar el material, etc...

Afortunadamente las Olimpiadas se disputan cada cuatro años, y los años previos a

Barcelona-92 nos sirvieron para conjuntar el equipo, tanto de técnicos como de corredores. Fueron unos años clave donde fuimos aprendiendo, sobre todo más de los fracasos que de las victorias, todo lo necesario para encarrillar el último año.



Moreno, la gran esperanza

Nuestra esperanza era un hombre: MORENO. Todo prácticamente se había orientado en su persona, si bien también se trabajó con el resto de corredores, a los que en ningún momento les faltó nada.

El éxito lo habíamos recogido el año anterior, cuando Moreno se proclamaba, contra todo pronóstico, Campeón del Mundo en Stuttgart.

Esto hizo subir su cotización de cara a **Barcelona-92**.

De estos años previos conservo todavía muchos recuerdos, tanto buenos como malos, especialmente de todos aquellos corredores a los que la competición les fue eliminando sus posibilidades de llegar al tramo final.

El cronómetro, juez imparcial

La forma de seleccionar en el ciclismo en pista tiene un juez imparcial, que no es otro que el cronómetro. En un deporte en el que no existe una máscara que permita al corredor esconderse en el fracaso. En esta especialidad el corredor está siempre a la vista del público y su esfuerzo al alcance de la vista de cualquiera de los allí presentes.

PETITS ANUNCIS

RECEPCIO DE PUBLICITAT per al "Diario de Mallorca": esqueles, publicitat en general, classificats, etc. Telefonau al 63.14.62

BANUS antiguitats. Restauració, compra i venda de mobles i d'objectes antics. Carrer de la Rosa, 3. Telf. 63.28.73 i 63.10.67.

COMPRAM MOBLES i qualsevol altra cosa rústica o antiga. Pagam al comptat. Antiguitats Antoni de sa Coma (Jeroni Bisbal). Carrer del Vicari Pastor, 8. Telf. 63.08.65 i 63.07.68.

GAS-OIL per a calefacció a domicili. Telf. 63 14 62 i 63 03 87.

SE VENDEN futbolín y billar americano en buen estado. Telf. 63 12 05.

GRAN Y ESPECTACULAR APARTAMENTO en Puerto de Sóller. Primera Línea. Calidad: super lujo. Muy completo. Precio reducido. Urge vender. Tel 63 28 51.

ES VEN casa a

l'horta de Biniaraix: dues habitacions, salamenjador, bany complet, obra nova, 500 m2. de terreny, garatge i barbacoa. Telf. 63 15 94 i 63 36 53.

ES VEN Seat Fura Crono 1400 en bon estat. Preu: 300.000 pessetes. Telf. 63 15 94 i 63 36 53.

SE VENDEN nichos

nueva construcción. Telf. 63 10 53.

ES DONEN classes de repàs EGB totes les assignatures i BUP Matemàtiques, Física i Química. Telf. 63 32 16 i 63 13 98.

SE VENDE Ford Fiesta 1100 PM-O. Precio: 125.000 ptas. Telf. 63 16 80.

SE ALQUILAN pisos en Sóller y Puerto de Sóller. Telf. 63 26 08.

S'OFEREIX al.lota de 21 anys amb el títol d'Auxiliar per fer feines els capvespres. Demanau per Paula. Telf. 63 04 43.

SE ALQUILA primer piso en calle Serra, 12. Telf. 63 39 68. Preferiblemente tardes.

Circulació

Els carrers Romaguera, Noguerar i Santa Teresa seran els més afectats

L'equip de govern prepara noves modificacions per millorar el trànsit

Redacció

Segons ha pogut saber *Veu de Sóller*, l'equip de govern municipal està preparant noves mesures destinades a modificar la circulació de vehicles per alguns carrers. Aquestes modificacions van dirigides a intentar millorar els punts més conflictius que s'han generat o que havien quedat pendents a la Reforma Circulatoria que es dugué a terme l'any passat.

Canvis projectats

Les modificacions més importants que es preveu realitzar són les següents:

Canvi del sentit de circulació del carrer de la **Romaguera**. En el tram estret, només es podrà circular des de la via del tramvia en direcció al carrer

de la Mar, tal com estava abans.

Sentit únic de circulació al carrer del **Noguerar**, que serà de direcció única des del carrer Prosperitat fins al de la Mar.

Sentit únic de circulació al carrer de **Santa Teresa**, que serà només ascendent des del carrer de la Lluna fins al del Bisbe Colom.

Millorar el trànsit

Amb aquestes mesures es pretén descongestionar una part del carrer de la Romaguera, en el tram comprès entre el carrer de la Mar i la via del tramvia, que ara està sobre-saturat per esser l'única via d'accés al centre des de les barriades de la Gran Via i de l'Horta. També s'intenta proporcionar una major fluïdesa i seguretat als carrers del Noguerar i de Santa Teresa, perillous

ara a causa del doble sentit de circulació que suporten.

Aquestes modificacions estan pendents de l'acord definitiu de la *Comissió de Govern*, però s'espera que es facin efectives en un breu termini. El PSOE havia sol·licitat la convocatòria d'un *ple extraordinari* per debatre la Reforma Circulatoria aplicada ara fa un any, però mai s'ha arribat a celebrar.

Educació



Redacció

Renovació total a la directiva de l'Associació de Pares de l'Institut "Guillem Colom"

per primera vegada, ja que els directius anteriors cessen perquè els seus fills han deixat de pertànyer al centre.

Junta directiva

Al llarg de l'assemblea resultà elegit per aclamació l'únic candidat a ocupar el càrrec de president: Ramon Jaume Oliver, que també ha estat president de l'Associació de Pares dels Sagrats Cors. Ramon Jaume presidirà l'Associació per un període estatutari de tres anys i substitueix a la fins ara presidenta Aina de la Peña.

Després de les votacions, la junta directiva quedà constituïda pels pares següents:

President: **Ramon Jaume Oliver.**

Vice-president: **Bartomeu Ozones.**

Secretari: **Josep Lluís**

Forteza.

Tresorer: **Marcel·lí Rullan.**

Vice-tresorer: **Dina Salomon.**

Vocals: Un representant per cada un dels deu cursos.

Els reptes

La nova directiva té al davant molts reptes i haurà d'adoptar una sèrie de decisions força importants, de les quals dependrà en bona part el futur educatiu de la nostra comarca.

Els temes als que haurà de fer front de forma més o menys immediata són l'elecció del Consell Escolar, la reforma de les ensenyances mitges, la unificació dels centres de BUP i d'FP, la construcció del tercer edifici de l'Institut i el llançament definitiu de la Coordinadora d'APA's.

Sóller representa a les Balears

Comencen a Palma les Jornades nacionals d'Educació Vial

Redacció

Organitzades per la Jefatura general de Tràfic de les Balears i l'Ajuntament de Ciutat, començaran la propera setmana les *Jornades nacionals d'Educació Vial*, que aplegaran especialistes en la matèria de totes les comunitats de l'estat. Les Jornades es celebraran al centre de Can Tàpara de Palma, des del dijous fins al dissabte.

La representació de la Comunitat Balear l'ostentaran els responsables d'Educació Vial de Sóller, amb el sergent **Miquel Quetglas** al front. També hi seran presents els policies Juanjo

Vives, Manuel Bautista, Bartomeu Colom i Miquel Castelo.

Ponència

El sergent Quetglas presentarà a les Jornades una comunicació elaborada per ell mateix, amb la col·laboració gràfica de **Joan Sastre**, sota el títol "*Viaja en tranvia y en tren*". L'objectiu d'aquesta ponència és el d'ensenyar als infants les normes de comportament que cal observar quan es viatja en tren o en tramvia, amb la finalitat de reduir el nombre d'accidents que es produeixen amb la intervenció d'aquest medi de transport.

Noviembre: Un Mes Sorprendente...

Tresillos

Comedores

Dormitorios

20%

descuento

MUEBLES CASTAÑER

CASA FUNDADA EN 1865